

# AKTER SOM ANTAS AV ORGAN SOM INRÄTTATS GENOM INTERNATIONELLA AVTAL

## BESLUT nr 1/2012 AV ASSOCIERINGSRÅDET EU–TUNISIEN

av den 20 februari 2012

om ändring av artikel 15.7 i protokoll 4 till Europa–Medelhavsavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tunisien, å andra sidan, om definition av begreppet ”ursprungsprodukter” och om metoder för administrativt samarbete

(2012/198/EU)

ASSOCIERINGSRÅDET HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av Europa–Medelhavsavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tunisien, å andra sidan, särskilt artikel 39 i protokoll 4 till avtalet, och

av följande skäl:

- (1) Artikel 15.7 i protokoll 4<sup>(1)</sup> till Europa–Medelhavsavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tunisien, å andra sidan<sup>(2)</sup> (nedan kallat *avtalet*) medger på vissa villkor restitution av eller befrielse från tullar eller avgifter med motsvarande verkan till och med den 31 december 2009.
- (2) För att säkerställa tydlighet, långsiktig ekonomisk förutsägbarhet och rättslig säkerhet för de ekonomiska aktörerna har avtalets parter enats om att förlänga tillämpningen av artikel 15.7 i protokoll 4 till avtalet med tre år, med verkan från och med den 1 januari 2010.
- (3) De tullsatsen som för närvarande tillämpas i Tunisien bör dessutom justeras för att anpassas till de tullsatsen som tillämpas i Europeiska unionen.
- (4) Protokoll 4 till avtalet bör därför ändras i enlighet med detta.
- (5) Eftersom artikel 15.7 i protokoll 4 till avtalet upphör att gälla den 31 december 2009 bör detta beslut tillämpas från och med den 1 januari 2010.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

### Artikel 1

Artikel 15.7 i protokoll 4 till Europa–Medelhavsavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna

och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tunisien, å andra sidan, om definition av begreppet ”ursprungsprodukter” och om metoder för administrativt samarbete, ska ersättas med följande:

”7. Trots vad som sägs i punkt 1 får Tunisien, utom i fråga om produkter som omfattas av kapitlen 1–24 i Harmoniserade systemet, tillämpa bestämmelser om restitution av eller befrielse från tullar eller avgifter med motsvarande verkan på icke-ursprungsmaterial som används vid tillverkningen av ursprungsprodukter, förutsatt att följande regler iaktas:

- a) En avgift motsvarande en tullsats om 4 %, eller sådan lägre tullsats som tillämpas i Tunisien, ska tas ut för produkter enligt kapitlen 25–49 och 64–97 i Harmoniserade systemet.
- b) En avgift motsvarande en tullsats om 8 %, eller sådan lägre tullsats som tillämpas i Tunisien, ska tas ut för produkter enligt kapitlen 50–63 i Harmoniserade systemet.

Denna punkt ska tillämpas till och med den 31 december 2012 och får ses över enligt gemensam överenskommelse.”

### Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Det ska tillämpas från och med den 1 januari 2010.

Utfärdat i Bryssel den 20 februari 2012.

På associeringsrådet EU–Tunisiens vägnar

C. ASHTON

Ordförande

<sup>(1)</sup> EUT L 260, 21.9.2006, s. 3.

<sup>(2)</sup> EGT L 97, 30.3.1998, s. 2.